

**Avtalen om Det europeiske
økonomiske samarbeidsområde**

EØS-komiteen

EØS-KOMITEENS BESLUTNING

**nr. 44/2000
av 19. mai 2000**

om endring av EØS-avtalens protokoll 21 om gjennomføring av konkurransebestemmelser
for foretak

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, justert ved
protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde,
heretter kalt “avtalen”, særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Avtalens protokoll 21 er endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 60/1999 av 30.
april 1999⁽¹⁾.
- 2) Rådsforordning (EF) nr. 1216/1999 av 10. juni 1999 om endring av forordning nr.
17, første forordning om anvendelse av traktatens artikkel 81 og 82⁽²⁾ skal
innlemmes i avtalen.
- 3) Nummereringen og ordlyden i avtalens protokoll 21 artikkel 4 nr. 2 bør bringes i
samsvar med artikkel 4 nr. 2 i forordning nr. 17, første forordning om anvendelse av
traktatens artikkel 81 og 82 –

BESLUTTET FØLGENDE:

Artikkel 1

I avtalens protokoll 21 artikkel 3 nr. 1 skal nytt strekpunkt i nr. 3 (rådsforordning nr. 17/62)
lyde:

“– **399 R 1216:** Rådsforordning (EF) nr. 1216/1999 av 10. juni 1999 (EFT L 148 av
15.6.1999, s. 5).”

⁽¹⁾ Ennå ikke kunngjort.

⁽²⁾ EFT L 148 av 15.6.1999, s. 5.

Artikkel 2

Avtalens protokoll 21 artikkel 4 nr. 2 skal lyde:

- “2. Nr. 1 får ikke anvendelse på avtaler, beslutninger eller samordnet opptreden dersom
- 1) partene er foretak fra bare en av EFs medlemsstater eller fra bare en EFTA-stat, og avtalen, beslutningene eller den samordnede opptreden ikke omfatter innførsel eller utførsel mellom avtalepartene,
 - 2)
 - a) avtalene eller den samordnede opptreden inngås mellom to eller flere foretak som hva avtalen angår, befinner seg på ulike trinn i produksjons- eller distribusjonskjeden, og som gjelder vilkårene for partenes kjøp, salg eller videresalg av visse varer eller tjenester,
 - b) bare to foretak er parter, og avtalene bare pålegger erververen eller brukeren av en industriell eiendomsrett — særlig patenter, bruksmønstre, mønstre og modeller eller varemerker — eller den part som ifølge avtale har fått overdratt eller tildelt rett til å bruke en produksjonsprosess eller kunnskap forbundet med bruk og anvendelse av industrielle prosesser, begrensninger på utnyttingen av disse rettigheter,
 - 3) deres eneste formål er
 - a) utvikling eller ensartet anvendelse av standarder eller typer, eller
 - b) felles forskning og utvikling, eller
 - c) spesialisering av vareproduksjon, herunder avtaler som er nødvendige for å oppnå dette,
 - når spesialiseringen gjelder varer som i en vesentlig del av det territorium som omfattes av avtalen, ikke utgjør mer enn 15 % av avsetningen når det gjelder identiske varer eller varer som forbrukerne anser som likeverdige på grunn av egenskaper, pris og bruksområde, og
 - når de deltakende foretaks samlede årsumsetning ikke overstiger 200 millioner euro.

Slike avtaler, beslutninger og samordnet opptreden kan meldes til det kompetente overvåkningsorgan i henhold til avtalens artikkel 56, protokoll 23 og reglene nevnt i artikkel 1 til 3 i denne protokoll.”

Artikkel 3

Teksten til rådsforordning (EF) nr. 1216/1999 på islandsk og norsk, som vil bli kunngjort i EØS-tillegget til *De Europeiske Fellesskaps Tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkel 4

Denne beslutning trer i kraft 20. mai 2000, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter avtalens artikkel 103 nr. 1(*).

Artikkel 5

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *De Europeiske Fellesskaps Tidende*.

Utfærdiget i Brussel, 19. mai 2000.

For EØS-komiteen
Formann

F. Barbaso

EØS-komiteens sekretærer

G. Vik

E. Gerner

(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.